


99630

開明青年英語叢書

英語圖解法

譚 湘 鳳 編



開明青年英語叢書

英語圖解法

譚湘鳳編

開明書店印行

英語圖解法

二十四年八月初版 三十七年二月十版
每冊定價國幣一元八角

編著者 譚 湘 鳳

發行者 上海福州路
開明書店
代表人范洗人

印刷者 開明書店

有著作權 ■ 不准翻印

(82 P.) T

解

內政部著作權註冊執照警字第六〇三三號

編輯例言

英語是我國中學課程中一種必修的外國語；它在青年的學業進修和社會服務等方面都有很廣的用途。但這種生疏的外國語常使學習的青年感覺困難。這除了語言的本身上的隔膜以外，還有幾種原因，如一般英語的教學法的不能適應我國人的習慣，和中學青年的良好英語補充讀物的缺少，便是最顯著的兩種。“開明青年英語叢書”乃是爲補救這兩種缺點而編輯的。

本叢書在編撰時注重以下的各點：

第一，本叢書是供中學青年課外自修和失學青年自學英語之用的。我們估量青年讀者在學習英語的時候，最感困難的是不易從原本書籍（即單用英語講解的書籍）中獲得透徹的了解，所以本叢書全用中文講解，而且用的是淺顯易讀的文字，使具有初中一二年程度的青年就可看得明白。

第二，本叢書雖用中文講解，但英文的實例及例句，仍不厭求詳；所選實例及例句，都是淺易的和切合實用的，并有中文的譯註，足以幫助理解。

第三，本叢書各冊的內容都是由淺入深的，可以和學校的課本相輔而行，但各書中都盡量添入課本所不能詳解和沒有講到的材料。

第四,本叢書所用文法名詞的譯名,爲尊重各編者的意見,不強求其一律;但爲便利讀者起見,關於這些譯名,除在用到的地方加註原文外,并編成一“文法名詞譯名表”列在有關於文法的各冊的後面,以供讀者的參考。

一九三五年一月三十一日 編者識

目 次

第一章 簡單句 (SIMPLE SENTENCE) . . .	1
I. 句主和述語 (SUBJECT & PREDICATE) . . .	1
II. 簡單句 (SIMPLE SENTENCE)	3
III. 簡單句主和簡單述語 (SIMPLE SUBJECT & SIMPLE PREDICATE)	4
IV. 完全句主和完全述語 (COMPLETE SUBJECT & COMPLETE PREDICATE).	6
第二章 限制字 (THE MODIFIERS)	8
I. 形容詞限制字和副詞限制字 (ADJECTIVE & ADVERBIAL MODIFIERS).	10
II. 句主限制字和述語限制字 (MODIFIERS OF THE SUBJECT & MODIFIERS OF THE PREDICATE)	12
III. 複雜限制字 (COMPLEX MODIFIERS)	14
第三章 句主補足詞 (SUBJECT COMPLEMENT).	17
I. 完意動詞和不完意動詞 (COMPLETE & INCOMPLETE VERBS).	17
II. 名詞作句主補足詞 (NOUN AS SUBJECT COMPLEMENT)	20

III.	代名詞作句主補足詞 (PRONOUN AS SUBJECT COMPLEMENT)	22
IV.	形容詞作句主補足詞 (ADJECTIVE AS SUBJECT COMPLEMENT)	23
第四章	同位字和所有格限制字 (APPOSITIVES AND POSSESSIVE MODIFIERS)	25
I.	同位字 (APPOSITIVES)	25
	(A) 名詞作同位字 (Noun as an Appositive)	25
	(B) 代名詞作同位字 (Pronoun as an Appositive)	27
II.	所有格名詞 (POSSESSIVE NOUN)	28
III.	所有格形容詞 (POSSESSIVE ADJECTIVE)	30
第五章	介系詞短語 (PREPOSITIONAL PHRASE)	32
I.	形容詞短語 (ADJECTIVE PHRASE)	32
II.	副詞短語 (ADVERBIAL PHRASE)	34
III.	純介系詞短語 (PREPOSITION-PHRASE)	37
第六章	受事 (OBJECT)	39
I.	直接受事 (THE DIRECT OBJECT)	39
	(A) 及物動詞和不及物動詞 (Transitive and Intransitive Verbs)	39
	(B) 直接受事 (The Direct Object)	40

(C) 直接受事和句主補足詞的區別 (Difference between Direct Object and Subject Complement) . . .	41
II. 間接受事 (THE INDIRECT OBJECT) . . .	42
III. 留後受事 (RETAINED OBJECT) . . .	45
(A) 自動語氣和被動語氣 (Active and Passive Voice)	45
(B) 留後受事 (Retained Object) . . .	46
1. 留後直接受事 (Retained Direct Object)	46
2. 留後間接受事 (Retained In- direct Object)	47
IV. 副詞受事 (ADVERBIAL OBJECT) . . .	47
V. 同意受事 (COGNATE OBJECT)	50
VI. 反身受事 (REFLEXIVE OBJECT)	51
(A) 反身直接受事 (Reflexive Direct Object)	51
(B) 反身間接受事 (Reflexive Indirect Object)	52

**第七章 受事補足詞 (OBJECT COMPLE-
MENT) 53**

I. 名詞作受事補足詞 (NOUN AS OBJECT COMPLEMENT)	54
II. 形容詞 (或形容詞短語) 作受事補 足詞 (ADJECTIVE OR ADJECTIVE PHRASE AS OBJECT COMPLEMENT)	55

III.	受事補足詞和同位字的區別 (DIFFERENCE BETWEEN OBJECT COMPLEMENT & APPOSITIVE)	56
第八章	動詞短語 (VERB PHRASE)	57
I.	含助動詞的動詞短語 (VERB PHRASE CONSISTING OF AUXILIARY VERBS).	57
II.	含介系詞的動詞短語 (VERB PHRASE CONSISTING OF PREPOSITIONS)	58
第九章	無限動詞 (INFINITIVE)	62
I.	無限動詞作名詞 (INFINITIVE AS A NOUN)	62
II.	無限動詞作限制字用 (INFINITIVE AS A MODIFIER)	66
III.	無限動詞子句 (INFINITIVE CLAUSE).	68
第十章	分詞 (PARTICIPLE)	72
I.	分詞作動詞短語的一部分 (PARTICIPLE AS A PART OF VERB PHRASE)	72
II.	分詞作形容詞 (PARTICIPLE AS AN ADJECTIVE)	73
III.	獨立分詞 (ABSOLUTE PARTICIPLE)	79
IV.	動詞狀形容詞 (VERBAL ADJECTIVE)	81
第十一章	動名詞 (GERUND)	84
I.	動名詞 (GERUND)	84

- II. 動詞狀名詞 (VERBAL NOUN) 88
- III. 動名詞和分詞的比較 (GERUND AND PARTICIPLE COMPARED). 89

第十二章 並列字和並列短語 (CO-ORDINATE WORDS AND PHRASES) ; 92

- I. 聯合句主 (COMPOUND SUBJECT) 92
- II. 聯合述語 (COMPOUND PREDICATE) 94
- III. 聯合受事 (COMPOUND OBJECT) 96
- IV. 聯合補足詞 (COMPOUND COMPLEMENT) 98
- V. 並列形容詞和形容詞短語 (CO-ORDINATE ADJECTIVE & ADJECTIVE PHRASE) 100
- VI. 並列副詞和副詞短語 (CO-ORDINATE ADVERB & ADVERBIAL PHRASE). . . . 102
- VII. 並列同位字 (CO-ORDINATE APPOSITIVE) 103
- VIII. 並列介系詞 (CO-ORDINATE PREPOSITION) 104
- IX. 並列無限動詞、分詞和動名詞 (CO-ORDINATE INFINITIVE, PARTICIPLE & GERUND). 104

第十三章 聯合句 (COMPOUND SENTENCE) . 106

- I. 含兩個子句的聯合句 (COMPOUND SENTENCE CONTAINING TWO CLAUSES) . 107
- II. 含三個以上子句的聯合句 (COMPOUND SENTENCE CONTAINING THREE OR MORE CLAUSES) 111

第十四章 複雜句 (COMPLEX SENTENCE). . 115

I.	名詞子句 (NOUN CLAUSE)	116
(A)	名詞子句作句主 (Noun Clause as Subject)	116
(B)	名詞子句作同位字 (Noun Clause as an Appositive)	118
(C)	名詞子句作動詞的受事 (Noun Clause as Object of a Verb)	119
(D)	名詞子句作介系詞的受事 (Noun Clause as Object of a Preposition)	120
(E)	名詞子句作補足詞 (Noun Clause as Complement)	121
(F)	並列名詞子句和複雜名詞子句 (Co-ordinate and Complex Noun Clauses).	122
II.	形容詞子句 (ADJECTIVE CLAUSE)	124
(A)	簡單形容詞子句 (Simple Adjective Clause)	124
(B)	並列形容詞子句和複雜形容詞子句 (Co-ordinate and Complex Adjective Clauses)	127
III	副詞子句 (ADVERBIAL CLAUSE)	129
(A)	副詞子句限制動詞 (Adverbial Clause Modifying Verb)	130
(B)	副詞子句限制形容詞 (Adverbial Clause Modifying Adjective)	132

- (C) 副詞子句限制副詞 (Adverbial Clause Modifying Adverb) . . . 133
- (D) 並列副詞子句和複雜副詞子句 (Co-ordinate and Complex Adverbial Clauses) 135

第十五章 聯合複雜句 (COMPOUND-COMPLEX SENTENCE) 139

- I. 聯合複雜句 (COMPOUND-COMPLEX SENTENCE) 139
- II. 聯合複雜句和聯合句的區別 (DIFFERENCE BETWEEN COMPOUND-COMPLEX & COMPOUND SENTENCES) 144
- III. 聯合複雜句和複雜句的區別 (DIFFERENCE BETWEEN COMPOUND-COMPLEX & COMPLEX SENTENCES) 145

第十六章 獨立結構 (ABSOLUTE CONSTRUCTION) 148

- I. 驚歎詞 (INTERJECTION) 148
- II. 稱呼 (VOCATIVE) 150
- III. 插入的字句 (PARENTHETICAL EXPRESSION) 151

第一章

簡單句 (Simple Sentence)

句子(THE SENTENCE). 許多的單字連合起來表示一種完全的意義,便叫做句子(Sentence)。句子有長的、短的,所表現的意義亦有簡單、複雜的分別。但每一句句子,不管它長或短,都得包含兩個重要的部分——句主(Subject)和述語(Predicate)。

I. 句主和述語(SUBJECT AND PREDICATE). 所謂一句中的句主,那便是這一句裏面所講到的人、物、事情、或地點;敘述句主的情形、動作的字便叫述語。例如“Birds sing”這一句句子,可以用圖解來表示它的句主和述語如下:

(1) Birds sing.

鳥兒唱歌。

| birds | sing |

這一句的句主是名詞 (Noun) birds, 因為 birds 是句子裏面所講到的東西。換句話說,我們講這一句話所着重的便是“鳥”。動詞 (Verb) sing 說明句主 birds 的動作,便叫述語。像 birds sing 這兩個字連合起來表達

一種完全的意義，便叫做一句句子。在圖解裏面，句主 birds 放在前面，述語 sing 放在 birds 的後面，同畫在一根橫線上頭，中間用兩直線分開，表示這一句句子是分成句主和述語兩部分的。

(2) Baby smiles.

嬰孩微笑。

| baby | smiles |

這一句的句主是名詞 baby，因為 baby 是句子裏面所提到的人，也便是我們說這話的時候所要注重的。Baby 什做麼呢？Baby smiles。動詞 smiles 說明句主 baby 的動作，所以叫述語。這一句的圖解也是一樣的把 baby 畫在橫線的前端，smiles 畫在 baby 的後面，中間用兩直線隔開。

(3) I must go.

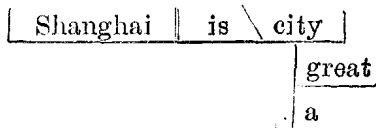
我一定要走。

| I | must-go |

這裏，代名詞 (Pronoun) I 是這一句裏面所講到的人，所以 I 便叫做句主。動詞短語 (Verb Phrase) must go 說明句主的動作，所以叫述語。I must go 聯合起來表示一種完全的意義，我們便說這是一句句子。圖解起來，這一句和上面兩例一樣的是畫在一根橫線上頭，句主和述語的中間用兩直線分開。

(4) Shanghai is a great city.

上海是一個大都市。



這裏的句主是專有名詞 (Proper Noun) Shanghai。因為我們說這一句話的時候所要注重的是“上海”這一個地方；“is a great city”說明上海是什麼樣的地方，便叫述語。上面各例中的述語是簡單的動詞，所敘述的也都是關於句主的動作方面。這一句的述語包含了一個動詞 is 和句主補足詞 (Subject Complement) city，所敘述的是句主的情形。這一句圖解起來，句主和述語的隔開仍然用兩根直線，表示這句是分作兩部分；不過在述語的一部分，動詞 is 後面又多了一個補足詞 city，它們的中間用一根左斜線分開。A 和 great 是限制補足詞的，便畫在 city 的下面。(關於限制字和句主補足詞的圖解，後面另有說明。)

從上面的四個例子看來，我們知道每一句句子必定要包括句主和述語這兩個部分；在圖解裏面，句主是放在述語的前面的。

II. 簡單句 (SIMPLE SENTENCE). 普通所謂簡單句子，便是一句句子只包括一個句主和一個述語。這一章所講的都是簡單句。句主和述語是構成一句句子的主

要骨幹，無論缺少那一部分便不能成立句子。有句主沒有述語固然不可以，若單是述語沒有句主亦不能叫它是一句句。比如“Baby smiles”這一句，若單說baby，別人便不會知道你要說什麼。同樣的，若單說smiles，亦不能表達一種完全的意義；因為它沒有表示誰在微笑。所以一定要baby和smiles兩字合起來才能說是一句句。

III. 簡單句主和簡單述語 (SIMPLE SUBJECT AND SIMPLE PREDICATE). 句子裏面的句主和述語不一定是像上面所舉的例子那麼簡單，常常附帶着許多的形容詞 (Adjective), 副詞 (Adverb) 等限制字。但最簡單的句主是一個名詞或代名詞。述語最簡單的形式是一個動詞或動詞短語。

(1) Many children run away.

許多小孩子跑掉了。

children		run
many		away

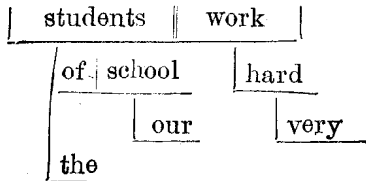
這一句裏面句主的部分，包含了一個名詞 children，和一個形容詞 many，但主要的字卻是 children。Many 不過是一個限制字，使句主的意義更確切一點罷了。Children 在這裏叫簡單句主 (Simple Subject)。述語的部分也包含兩個字，動詞 run 和副詞 away。Run 是主要的字，因為它說明句主 children 的動作；away 是限制 run

的,和句主的限制字 many 同是句子裏面次重要的部分。動詞 run 在這裏叫做簡單述語 (Simple Predicate)。

簡單句主和簡單述語都是句子裏面最重要的部分。其餘的限制字卻是無關緊要的。比如上面這一句去掉形容詞 many 和副詞 away, 單留着簡單句主和簡單述語 children run, 仍然是一句完全的句子;不過沒有了那些限制字,句子的意義便沒有那麼確切罷了。

(2) The students of our school work very hard.

我們學校裏的學生很用功。



這一句句子比上面的例子多了許多的字,但分析起來,仍然只包括句主和述語這兩部分。句主的部分是 the students of our school。這裏面最重要的字是名詞 students, 我們叫它簡單句主。冠詞 (Article) the 和形容詞短語 (Adjective Phrase) of our school 只是限制句主的意義的。述語的部分是 work very hard。其中動詞 work 是簡單的述語,它說明 students 的動作。Hard 不過是限制 work 的副詞,而 very 又是限制副詞 hard 的副詞。這一句把所有附帶的限制字取消,便是 students work (學生工作),亦可以成爲一句句子。